



WHITELITE 600BT

Rear light
Control button & pairing
Luca posteriore Pulsante di controllo e associazione
Knopf zur Steuerung des Rücklichts & zum Koppeln
Bouton de commande et de connexion lampe arrière
Botón de control y emparejamiento para la luz trasera

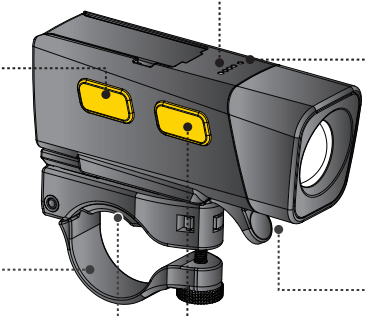
Handlebar Mount
(Standard Equipped ø31.8-33.0mm Bracket)
Lenkerhalterung
(ab Werk passend für ø31.8-33 mm Lenker)
Fixation de guidon
(convient au cintre de 31.8 - 33.0 mm de diamètre)
Soporte para manillar
(soporte estándar 31.8 - 33.0mm)
Attacco al manubrio
(Staffa standard ø31.8 - 33.0 mm)
Mocowanie na kierownicy
(Standardowo wyposażony w uchwyt ø31.8-33.0mm)
핸들바 마운트 (기본 ø31.8-33.0mm 브라켓)
車手把固定座 (ø31.8-33.0mm 支架)
车手把固定座 (ø31.8-33.0mm 支架)

Preset
Voreinstellung
Préréglé

Programar
Preimpostato
Zaprogramowane

프리트
預設模式
預設模式

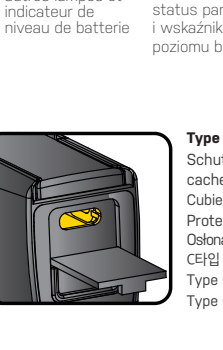
Front light
battery level indicator
Frontlicht
Akkustandanzeige
Front light
indicateur de niveau de batterie



On/Off, Mode selection button & pairing
Knopf zum An-/Aussschalten, zur Modusauswahl & zum Koppeln
bouton ON/OFF, selections de modes et connexion
Encendido/apagado, botón de selección de modo y emparejamiento
On/Off, pulsante modalità di selezione e associazione
Wi/WyI, wybór trybu i parowanie
켜기/끄기, 모드 선택 및 페어링 버튼
開/關 切換鈕和配對
开/关 切换鈕和配對

Front light
Indicador del nivel de batería
Luce anteriore
indicatore livello della batteria
Wskaźnik poziomu baterii przedniego światła

Rear light
Mode status (up to 5 modes), Pairing status, and low battery indicators
Rücklicht
Modus-Status (bis zu 5 Modi), Kopplungsstatus und niedrige Akkustandanzeige
Lampe arrière
sélection des modes (jusqu'à 5 modes), connexion autres lampes et indicateur de niveau de batterie



0-25%
(recharge battery)
(Akku aufladen)
(Recharger la batterie)
(Recargar batería)
(naładuj baterie)
(充電が必要ですが)
(배터리 충전 필요)

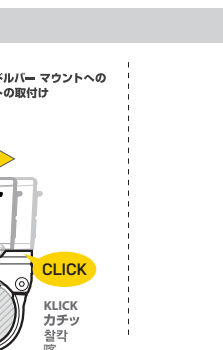
Luz trasera
Selección Modo (hasta 5 modos), indicador de emparejamiento e indicadores de batería baja
Stato della modalità
(fino a 5 modalità), stato di associazione e indicatori di batteria scarica
Tylny światło
Status trybu (do 5) status parowania i wskaźniki niskiego poziomu baterii

Type C Port Cover
Schutzkappe für USB-C-Ladeanschluss cache port USB TYPE C
Cubierta para puerto tipo C
Protezione per attacco USB di tipo C
Osłona portu typu C
C타입 포트 커버
Type C 充電埠
Type C 充電埠



Rücklicht
Modus-Status (bis zu 5 Modi), Kopplungsstatus und niedrige Akkustandanzeige
Lampe arrière
sélection des modes (jusqu'à 5 modes), connexion autres lampes et indicateur de niveau de batterie

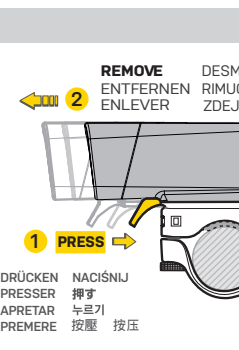
2mm / 3 mm Allen key
2mm / 3 mm Inbus Schlüssel
clés Allen de 2mm et 3mm
Llave Allen de 2mm y de 3mm
brugola 2mm / 3 mm
imbussy 2mm / 3 mm
2mm / 3 mm 六角レンチ
2mm / 3 mm 육각 렌치
2mm / 3 mm 內六角扳手



On / Mode Selection : Press
Off : Press and hold for 3 seconds to turn off (Any mode)
On / Selezione modalità: premere
Off: tenere premuto per 3 secondi per spegnere (qualsiasi modalità)
ON/ sélection de modes =appuyer sur le bouton
OFF: appuyer 3 secondes sur le bouton pour éteindre la lampes
On/ Selección del Modo: Pulsar
Off: Pulsar y aguantar 3 segundos para apagar (en cualquier modo)

SlideClick Adapter
Adaptateur SlideClick
Adaptador SlideClick
Adattatore scorrevole
Adapter mocujący
슬라이드클릭 어댑터
滑軌轉接座

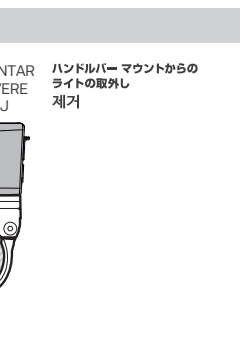
Rubber Pad B
Gummi Unterlage B
cossinet en caoutchouc B
Protección de goma B
Spessori in gomma B
Gumowa podkładka B
ラバーパッド B
고무 패드 B
橡膠墊片 B
橡膠墊片 B



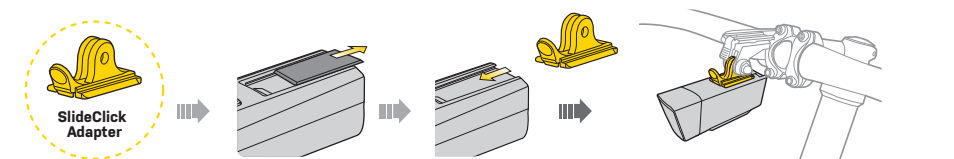
Włącz / Wybór trybu: Naciśnij
Wyłącz: Naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy (dowolny tryb)
On / 모드 선택: 누름
Off: 3초간 길게 누르면 꺼짐 (모드 상관 없음)
開機/模式切换: 按壓
關機: 在任何模式按壓 3秒進行關機
開機/模式切换: 按壓
關機: 在任何模式按壓 3秒進行關機
开机/模式切换: 按压
关机: 在任何模式按压 3秒进行关机

SlideClick Adapter
Adaptateur SlideClick
Adaptador SlideClick
Adattatore scorrevole
Adapter mocujący
슬라이드클릭 어댑터
滑軌轉接座

Zacznep na przednią lampę i uchwyt na kamerę
Pasuje do jednostek montażowych Topeak na przednią lampę i GoPro
전반 라이트 & 카메라 마운트
트릭 전방 라이트와 고프로 마운트 유닛
前燈和相機架
適用於Topeak前燈和GoPro相機架
前灯和相機架
適用於Topeak前灯和GoPro相機架

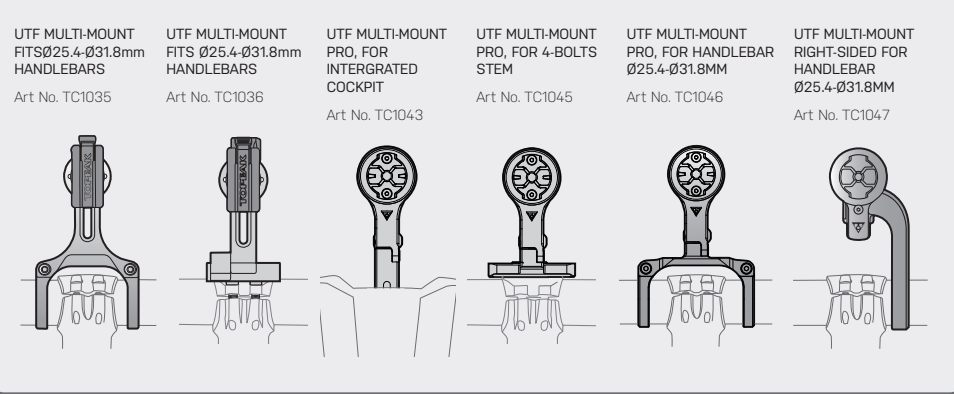


APPLICATIONS OF SLIDELCLICK ADAPTER

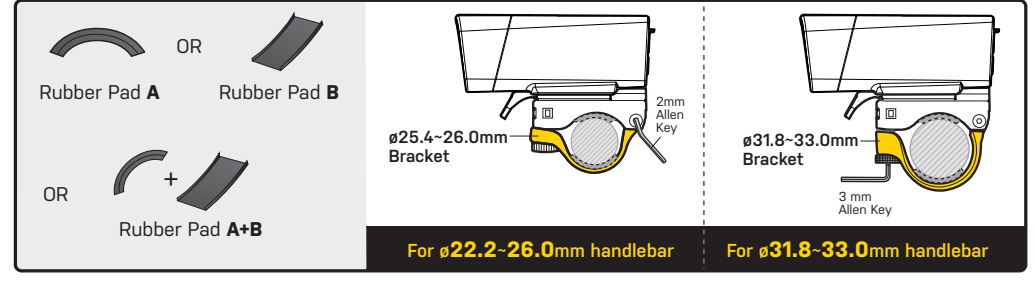


Compatible with mounting adapters shown below
Kompatibel mit den unten gezeigten Montageadaptern
Compatible avec l'adaptateur montré ci-dessous.
Compatible con los adaptadores que se muestran
Compatibile con l'adattatore di montaggio mostrato sotto

OPTIONAL TOPEAK MOUNTING ADAPTERS / OPTIONALE TOPEAK MONTAGEADAPTER / ADAPTADORES OPCIONALES TOPEAK / ADATTATORI DI MONTAGGIO OPZIONALI TOPEAK / OPCJONALNE ADAPTERY MONTAŻOWE TOPEAK / オプションアル トピーク マウント / 선택 가능한 토평크 마운터 어댑터 / 可搭配的 RIDECASE의 固定座

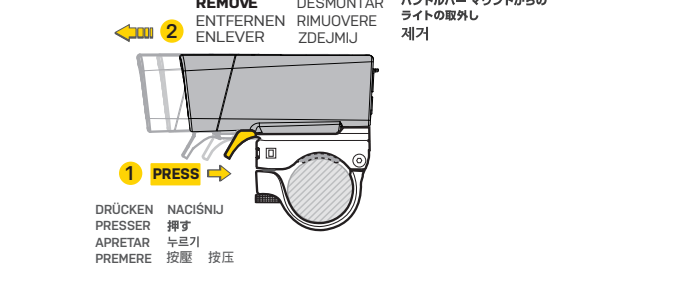
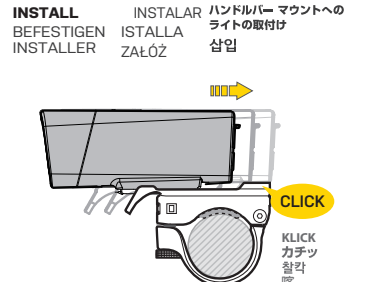
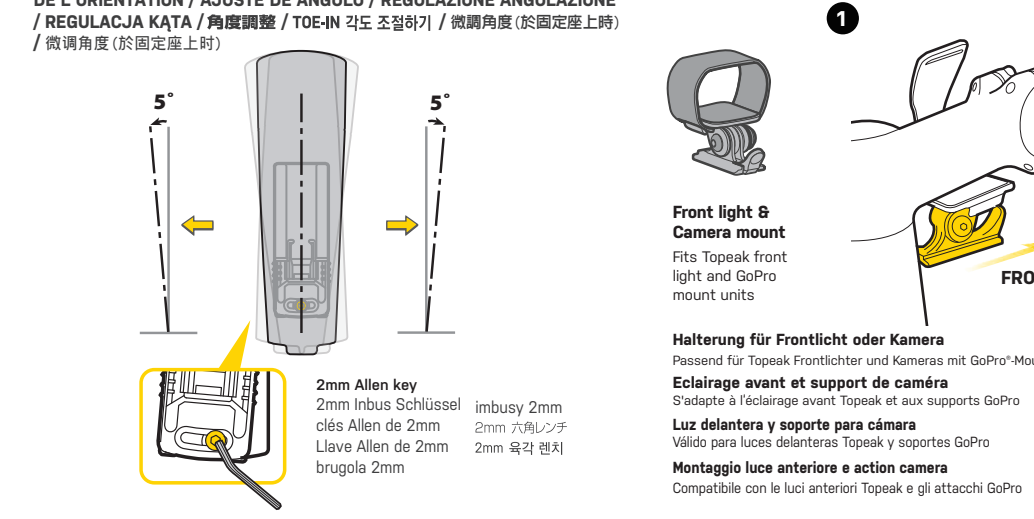


INSTALLATION / INSTALACIÓN / INSTALLAZIONE / MONTAŻ / 取付方法 / 설치하기 / 安裝方式



Rubber Pad A OR **Rubber Pad B**
Rubber Pad A+B
Gummi Unterlage A oder Gummi Unterlage B oder Gummi Unterlage A+B
cossinet en caoutchouc A ou cossinet en caoutchouc B ou cossinet en caoutchouc A+B
Protección de goma A y Protección de goma B y Protección de goma A+B
Spessori in gomma A o Spessori in gomma B o Spessori in gomma A+B
Gumowa podkładka A lub Gumowa podkładka B lub Gumowa podkładka A+B
ラバーパッド A または ラバーパッド B または ラバーパッド A+B
고무 패드 A 또는 고무 패드 B 또는 고무 패드 A+B
使用橡膠墊片 A 或 橡膠墊片 B 或 橡膠墊片 A+B
使用橡膠墊片 A 或 橡膠墊片 B 或 橡膠墊片 A+B

TOE-IN ANGLE ADJUSTMENT / WINKEL EINSTELLEN / AJUSTEMENT DE L'ORIENTATION / AJUSTE DE ÁNGULO / REGOLAZIONE ANGOLAZIONE / REGULACJA KĄTA / 角度調整 / TOE-IN 각도 조절하기 / 微調角度 (於固定座上時) / 微調角度 (於固定座上時)



INSTALL BEFESTIGEN
INSTALLER
INSTALLA
ZALÓZ
한드러버 마운트へのライトの取付け
삽입
CLICK
카치트
할락
음

REMOVE ENTFERNEN ENLEVER
DRÜCKEN PRESSER APRETAR PREMERE
NACIŚNIJ
押す
누르기
按壓
按壓
Press release button and slide forward to remove the light from the handlebar mount
Entriegelungsknopf drücken und Lampe nach vorne schieben, um diese von der Lenkerhalterung zu entfernen
Appuyer sur le bouton et glisser vers l'avant pour retirer la lampe de la fixation de guidon
Pulsar botón de liberación y deslizar hacia delante para desmontar la luz de la montura del manillar

ASSEMBLY / MONTAGE / ASSEMBLAGE / MONTAJE / ASSEMBLAGGIO / MONTAŻ / 組み立て / 설치 / 組裝 / 組裝



Front light & Camera mount
Fits Topeak front light and GoPro mount units
Halterung für Frontlicht oder Kamera
Passend für Topeak Frontlichter und Kameras mit GoPro-Mount
Eclairage avant et support de caméra
S'adapte à l'éclairage avant Topeak et aux supports GoPro
Luz delantera y soporte para cámara
Válido para luces delanteras Topeak y soportes GoPro
Montaggio luce anteriore e action camera
Compatibile con le luci anteriori Topeak e gli attacchi GoPro

Zacznep na przednią lampę i uchwyt na kamerę
Pasuje do jednostek montażowych Topeak na przednią lampę i GoPro
전반 라이트 & 카메라 마운트
트릭 전방 라이트와 고프로 마운트 유닛
前燈和相機架
適用於Topeak前燈和GoPro相機架
前灯和相機架
適用於Topeak前灯和GoPro相機架

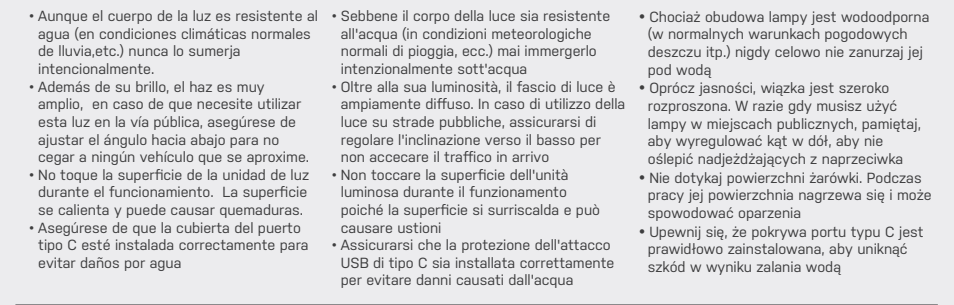
WARNING / ACHTUNG / AVERTISSEMENT / ADVERTENCIA / ATTENZIONE / OSTRZEŻENIE / 注意 / 주의 / 注意

Although light body is water-resistant (under normal weather conditions of rain, etc.) never intentionally submerge it underwater
In addition to its brightness, the beam is widely diffused. In case you need to use this light on public roads, be sure to adjust the angle downward so as not to blind oncoming traffic
Do not touch the light unit surface during operation as the surface gets hot and may cause a burn
Ensure the Type-C Port Cover is installed properly to avoid water damage

Sebbene il corpo della luce sia resistente all'acqua (in condizioni meteorologiche normali di pioggia, ecc.) mai immergerlo intenzionalmente sott'acqua
Oltre alla sua luminosità, il fascio di luce è ampiamente diffuso. In caso di utilizzo della luce su strade pubbliche, assicurarsi di regolare l'inclinazione verso il basso per non accecare il traffico in arrivo
Non toccare la superficie dell'unità luminosa durante il funzionamento poiché la superficie si surriscalda e può causare ustioni
Assicurarsi che la protezione dell'attacco USB di tipo C sia installata correttamente per evitare danni causati dall'acqua

Although light body is water-resistant (under normal weather conditions of rain, etc.) never intentionally submerge it underwater
In addition to its brightness, the beam is widely diffused. In case you need to use this light on public roads, be sure to adjust the angle downward so as not to blind oncoming traffic
Do not touch the light unit surface during operation as the surface gets hot and may cause a burn
Ensure the Type-C Port Cover is installed properly to avoid water damage

Chociaż obudowa lampy jest wodoodporna (w normalnych warunkach pogodowych deszczu itp.) nigdy celowo nie zanurzaj jej pod wodą
Oprócz jasności, wiązka jest szeroko rozproszona. W razie gdy musisz użyć lampy w miejscach publicznych, pamiętaj, aby wyregulować kąt w dół, aby nie oślepić nadjeżdżających z naprzeciwka
Nie dotykaj powierzchni żarówki. Podczas pracy jej powierzchnia nagrzewa się i może spowodować oparzenia
Upewnij się, że pokrywa portu typu C jest prawidłowo zainstalowana, aby uniknąć szkód w wyniku zalania wodą



라이트 본체는 비 등 일반적인 기상 조건에서 가벼운 생활 방수를 지원합니다.
절대 고의로 물 속에 담그지 마십시오.
라이트 빔은 높은 밝기와 넓게 확산되는 형태입니다. 공공 도로에서 이 라이트를 사용 할 경우, 마주 오는 차량 및 자전거, 사람 등의 시야를 방해하지 않기 위해 아래쪽으로 각도를 조절하여 사용하십시오.
작동 중에는 라이트 표면이 뜨거워져 화상을 입을 수 있으므로 버튼을 제외한 부분의 표면을 만지는 것을 삼가하십시오.
물에 의한 손상을 방지하기 위해 C타입 포트 커버가 제대로 닫혀있는지 확인하십시오.

本產品為防澇水等級 (可在一般下雨天使用), 請勿將產品置於水面下。
在人潮多的道路上使用時, 請將燈的照明角度下調, 才不會影響他人的視線。
在操作過程中不要接觸燈體表面, 否則可能會導致皮膚灼傷。
使用中請確認Type-C 充電孔蓋有確實蓋上, 避免雨水造成電子零件損壞。

本产品为防淡水等級 (可在一般下雨天使用), 请勿将产品置於水面下。
在人潮多的道路上使用时, 请将灯的照明角度下調, 才不会影响他人的视线。
在操作过程中不要接触灯体表面, 否则可能会导致皮肤灼伤。
使用中请确认Type-C 充电孔蓋有确实蓋上, 避免雨水造成电子零件损坏。

Federal Communication Commission Interference Statement

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Caution: Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this equipment.

FCC Caution:

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Radiation Exposure Statement:

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement, The device can be used in portable exposure condition without restriction.

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s).

Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause interference, and
 - (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.
- CAN ICES-003(B) / NMB-003(B)

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence.

L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

- (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
- (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Déclaration d'exposition aux radiations:

L'appareil a été évalué pour répondre aux exigences générales d'exposition aux radiofréquences.

L'appareil peut être utilisé en condition d'exposition portable sans restriction.

NCC警語：(內文如下)


取得審驗證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、

加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；

經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。

前述合法通信，指依電信管理法規定作業之無線電通信。

低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

MODEL NO. : TMS-103BT
PRODUCT NAME: WHITELITE 600 BT
RATING: 5V 
TRADEMARK: TOPEAK
MANUFACTURER: TOPEAK, Inc.
COUNTRY OF ORIGIN: TAIWAN

FCC ID: R3STMS-103BT
IC: 28307-TMS103BT
KCC ID: R-R-tpk-TMS-103BT
NCC ID: CCAH23LP5890T1

